

BeoSound 4

Příručka



VÝSTRAHA: Pro snížení rizika požáru nebo úrazu elektrickým proudem, nevystavuje toto zařízení dešti nebo vlhkosti. Nevystavujte toto zařízení působení odkapávajících nebo odstříkujících kapalin a zajistěte, aby na něj nebyly umístěny žádné předměty naplněné kapalinami, například vázy.

Zařízení zcela odpojte od síťového napájení tak, že vytáhnete zástrčku napájecího kabelu ze zásuvky síťového napájení.



Symbol blesku se šipkou v rovnostranném trojúhelníku má upozornit uživatele na přítomnost neizolovaného „nebezpečného napětí“ ve skříni produktu, které může dosahovat dostatečné hodnoty, aby bylo pro osoby nebezpečné a mohlo způsobit úraz elektrickým proudem.



Vykřičník s rovnostranným trojúhelníkem má upozornit uživatele na přítomnost důležitých provozních pokynů a pokynů pro údržbu (servis) v literatuře, která je k produktu dodávána.

Obsah

Úvod k vašemu hudebnímu přehrávači, 4

Systém nabídky, 5

Používání hudebního systému, 6

Dozvíte se, jak zapnout a obsluhovat zdroje, například CD, rozhlas nebo A.MEM pomocí ovládacího panelu

Jak číst symboly nabídky, 8

Získáte vysvětlení symbolů, které se zobrazují v nabídkách

Používání nabídek, 9

Dozvíte se o způsobu pohybu nabídkami a jak provádět nastavení v nabídkách pro zadávání údajů

Postup pojmenování, 10

Dozvíte se, jak pojmenovat rozhlasové stanice, disky CD, složky nebo časovače

První instalace, 11

Dozvíte se o postupu pro první nastavení systému

Vyvolání doplňkových zdrojů, funkcí a nabídek, 12

Dozvíte se, které funkce, vlastnosti a nabídky lze aktivovat pomocí ovládacího panelu

A.MEM a paměťová karta, 13

Dozvíte se, jak používat zdroj A.MEM

Naladění a úprava rozhlasových stanic, 14

Dozvíte se, jak naladit, přesunout, pojmenovat a odstranit rozhlasové stanice

Nastavení disků audio CD, 16

Dozvíte se, jak aktivovat speciální funkce přehrávání disků CD a jak je pojmenovat

Nastavení zvuku, 17

Dozvíte se, jak nastavit vlastní předvolby hlasitosti, hlubokých a vysokých tónů, vyvážení kanálů a fyziologické hlasitosti

Nastavení možností, 18

Dozvíte se, jak změnit základní nastavení hudebního systému

Automatické spuštění a vypnutí hudebního systému, 19

Dozvíte se, jak pojmenovat a aktivovat časovače

Používání systému kódu PIN, 20

Dozvíte se, jak aktivovat a používat systém kódu PIN

Použití dálkového ovladače Beo4, 21

Dozvíte se, jak používat dálkový ovladač Beo4 a jak ovládat hudební systém na dálku

Nastavení a sestavení, 22

Dozvíte se, jak nastavit hudební systém a upevnit skleněné dveře

Připojení kabelů, 24

Dozvíte se, jak připojit reproduktory a pomocné zařízení

Nastavení audio/video, 26

Dozvíte se, jak připojit hudební systém k videosystému

Údržba, 27

Dozvíte se, jak hudební systém vyčistit

Rejstřík, 28

Přesuňte ruku ze strany na stranu pod ovládacím panelem a skleněné dveře se otevřou automaticky, přičemž zpřístupní ovládací panel za dveřmi. Stiskněte tlačítko LOAD a skleněné dveře se otevřou úplně, což vám umožní vložit disk CD.

Hudební systém použijte k poslechu A.MEM nebo rozhlasu, k přehrávání jednotlivého disku CD nebo k záznamu na paměťovou kartu.

Úvod k vašemu hudebnímu přehrávači

Display

Rozšířený stavový displej není zapnutý trvale. Nepřetržitě se zobrazuje pouze první řádka. Když obsluhujete hudební systém, displej zobrazuje dodatečné informace, například hrací dobu skladby a stručný název disku CD. Pokud změníte nastavení displeje na EXTENDED, displej bude trvale zobrazovat aktuální stav a dodatečné informace. Další informace, viz také strana 18.

Kontrolka ...

Kontrolka pod displejem bude svítit nepřetržitě, pokud je hudební systém v pohotovostním stavu. Kontrolka bude problikávat, pokud bude ochrana kódem PIN aktivní a pro aktivaci systému musíte kód PIN zadat.

Založení disku CD ...

Stiskněte tlačítko LOAD a zvedněte držák, který uchovává disk CD na místě.

Disk CD můžete nyní vyjmout nebo založit ten, který chcete přehrávat. CD disk vkládejte vždy stranou se štítkem směrem nahoru. Stiskněte tlačítko LOAD znovu a držák spustíte. Pokud stisknete CD, držák se spustí automaticky a spustí se přehrávání.



Zásuvka sluchátek

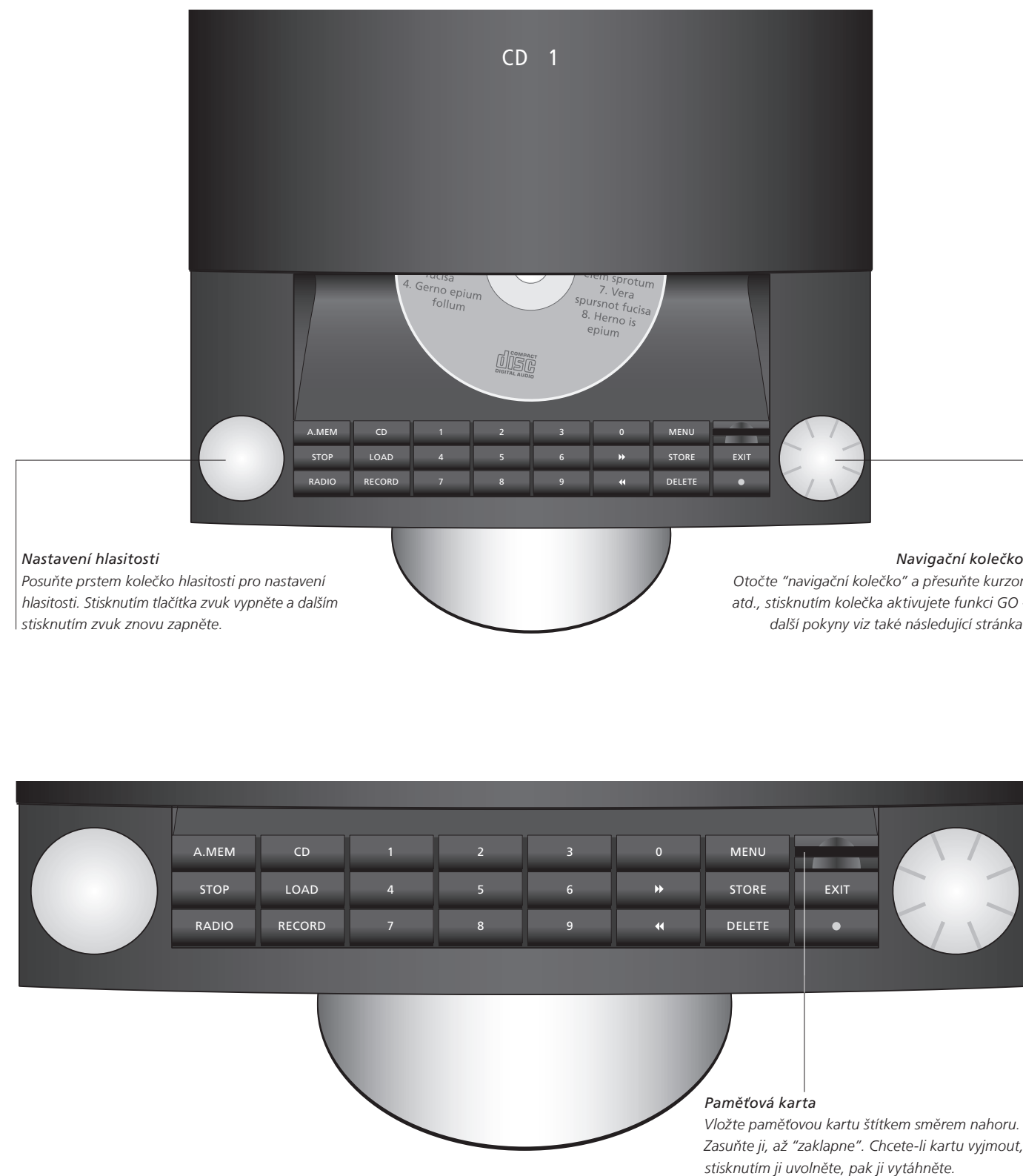
Konektor sluchátek

Pokud jsou připojena sluchátka, jsou reproduktory připojené k hudebnímu systému vypnuty.

Přehled systému nabídek

- 1 N.MUSIC
- 2 N.RADIO
- 3 A.AUX
- 4 RANDOM ON/OFF
- 5 REPEAT ON/OFF
- 6 TIMER ON/OFF
- 7 EDIT A.MEM
 - 1 ARRANGE
 - REARRANGE
 - DELETE TRACK
 - DELETE FOLDER
 - 2 RENAME
- 8 PLAY TIMER
 - 1 TIMER 1 PROGRAMMING
 - ON/OFF
 - SOURCE (SOURCE, PROGRAM)
 - START/STOP
 - DAYS
 - NAME
 - 2 TIMER 2
 - 3 TIMER 3 ...
- 9 SHOW CLOCK
- PIN CODE SETUP
 - 1 NEW PINCODE
 - 2 DELETE PINCODE
- FIRST TIME SETUP
- 10 SETUP
 - 1 A.MEM
 - 1 EDIT A.MEM
 - 2 FORMAT MEMORY CARD
 - 3 COPY PROTECTION
 - 2 RADIO
 - 1 AUTO TUNING
 - 2 DAB ONLY AUTO TUNING
 - 3 ARRANGE PROGRAMS
 - DELETE ALL PROGRAMS
 - REARRANGE
 - 4 ADD PROGRAM
 - TUNE (BAND, FM ...)
 - NAME PROGRAM
 - 5 EDIT PROGRAM
 - TUNE (BAND, FM ...)
 - NAME PROGRAM
 - 6 DAB AERIAL ADJUSTMENT
 - 7 DAB DRC
 - 3 NAME CD
 - 4 SOUND
 - 5 OPTIONS
 - 1 SET CLOCK
 - 2 TIMER ON/OFF
 - 3 SELECT LANGUAGE
 - 4 DISPLAY SETUP
 - 5 MENU OPTIONS

Používání hudebního systému



A.MEM

Aktivujete funkci A.MEM a spouští přehrávání vložené paměťové karty.

CD

Spouští přehrávání vloženého disku CD.

STOP

Pozastavuje přehrávání. Chcete-li zastavit záznam, stiskněte A.MEM a pak STOP.

LOAD

Otevírá a uzavírá zásuvku disku.

RADIO

Zapne rádio.

RECORD

Pokud tlačítko stisknete dvakrát, zapne se nahrávání přehrávaného zdroje signálu (rozhlas, CD nebo A.AUX) na vloženou paměťovou kartu.

0 – 9

Volí čísla rozhlasových stanic, skladby na disku CD, složky nebo skladby N.MUSIC*, případně číslované položky nabídky. Zadáva čísla do nabídek. Stiskněte tlačítko GO, pak číselné tlačítko a vyberte skladbu ve složce A.MEM.

◀

Prohledává disk CD směrem zpět, přechází zpět mezi složkami v režimu A.MEM nebo N.MUSIC* a přesouvá kurzor do levé části nabídky. Přesouvá o jednu úroveň zpět v systému nabídek.

▶

Prohledává disk CD směrem vpřed, přechází vpřed mezi složkami v režimu A.MEM nebo N.MUSIC* a přesouvá kurzor do pravé části nabídky.

MENU

Vyvolává dodatečné zdroje, funkce a nabídky na displeji.

STORE

Ukládá nastavení, názvy, atd. do nabídek.

EXIT

Ukončí všechny nabídky.

DELETE

Odstraňuje skladby, složky nebo rozhlasové stanice. Zvýrazněte (vyberte) co chcete odstranit, pak dvakrát stiskněte tlačítko DELETE.

Odstraní se poslední znak v pojmenování nabídek; případně stiskněte a podržte tlačítko a odstraňte celý název.

●

Přepne hudební systém do pohotovostního režimu.



Symbol navigačního kolečka – otočte kolečkem po směru hodinových ručiček nebo proti směru hodinových ručiček a pohybujte se mezi skladbami nebo stanicemi, chcete-li kurzorem pohybovat mezi nabídkami svisle, a upravovat nastavení. Pohybuje se vodorovně mezi znaky v pojmenování nabídek. Stisknutím tlačítka aktivujete podnabídky a přijmete nastavení a výběry v nabídce.

Při poslechu rozhlasu stiskněte a podržte kolečko a vyvolejte seznam rozhlasových stanic na displeji. Otočením kolečka se přesunete k požadované stanici a stisknutím kolečka budete moci poslouchat vybranou stanici.

Při poslechu signálu zdroje A.MEM stiskněte a podržte kolečko a vyvolejte seznam složek na displeji. Otočením kolečka se přesunete k požadované složce a stisknutím kolečka budete moci poslouchat skladby z vybrané složky.

Ovládací panel

Všechny funkce vašeho hudebního systému lze snadno ovládat pomocí ovládacího panelu. Zde je uvedeno vysvětlení funkce jednotlivých tlačítek.

Systém BeoSound 4 lze ovládat i pomocí dálkového ovladače Beo4. Další informace, viz také strana 21.

*POZNÁMKA! Pokud je hudební systém nastaven v systému a Master Link a je připojen počítač s BeoLink PC 2 nebo BeoPort, můžete poslouchat N.Music nebo N.Radio prostřednictvím hudebního systému. Další informace naleznete v příručce k zařízení BeoLink PC 2 nebo BeoPort.

Jak číst symboly nabídky

Systém nabídek u hudebního systému vám poskytuje několik možností.

Vyberte si doplňkové funkce a vlastnosti pomocí nabídek nebo si nastavte vlastní předvolby.

Stávající nastavení funkcí je zobrazeno v nabídce, například "RANDOM – ON nebo OFF".

Symboly vysvětlení vpravo vám pomohou nalézt způsob pohybu nabídkami. Pomocí "kolečka" a tlačítek se šipkami se přesouvejte v nabídkách. Chcete-li aktivovat nabídku pro zadávání údajů, musíte stisknout "kolečko" nebo pravé tlačítko se šipkou.

Pokud je systém nastaven jako součást audio/video systému, některá nastavení je nutné provést na připojeném televizním nebo rozhlasovém přijímači.

Symboly úrovní nabídek ...



- Jedna tečka před nabídkou označuje, že jste se v systému nabídky přesunuli o jednu úroveň níže.
- Dvě tečky před nabídkou označují, že jste se v systému nabídky přesunuli o dvě úrovně níže.
- Tři tečky před nabídkou označují, že jste se v systému nabídky přesunuli o tři úrovně níže.

```

. . OPTIONS
■ 1 SET CLOCK
  2 TIMER ON/OFF
  3 SELECT LANGUAGE
  4 DISPLAY SETUP
  5 MENU OPTIONS ...



```

Čtvercový kurzor ...

Čtvereček ■ A před nabídkou označuje pozici kurzoru, chcete-li aktivovat nabídku nebo zapnout či vypnout funkci, jako je například 'RANDOM', stiskněte kolečko  nebo tlačítko .

= Dvě bílé čáry označují, že tyto specifické nabídky nejsou v daném okamžiku dostupné.


Před vstupem do nabídek budete muset aktivovat specifický zdroj.

■■■ Tři tečky za názvem nabídky označují, že jsou k dispozici další podnabídky, pro posun do další úrovně musíte stisknout kolečko  nebo tlačítko .

Změna nabídky ...

Stisknutím tlačítka **MENU** aktivujete systém nabídky

Otočte kolečko  a přesuňte se k nabídce SETUP

Stiskněte kolečko  a aktivujte nabídku SETUP

- 1 N.MUSIC
- 2 N.RADIO
- 3 A.AUX
- 4 RANDOM ON
- 5 REPEAT OFF
- 6 TIMER ON
- 7 EDIT A.MEM
- 8 PLAY TIMER
- 9 SHOW CLOCK
- 10 SETUP ...


Otočte kolečko  a přesuňte se k nabídce OPTIONS



Stiskněte kolečko  a aktivujte nabídku OPTIONS

- 1 A.MEM ...
- 2 RADIO ...
- 3 CD ...
- 4 SOUND ...
- 5 OPTIONS ...

Stiskněte kolečko  a aktivujte nabídku SET CLOCK

- 1 SET CLOCK
- 2 TIMER ON/OFF
- 3 SELECT LANGUAGE
- 4 DISPLAY SETUP
- 5 MENU OPTIONS ...

Otočte kolečko  a nastavte správný čas (nebo k tomu použijte číselná tlačítka)

Stiskněte kolečko nebo tlačítko  a přesuňte se k položce 'YEAR', pak otočením kolečka  nastavte správný rok

Pokračujte s položkou MONTH a DAY

Stiskněte tlačítko **STORE** a uložte nastavení přímo, pak se na displeji zobrazí STORED

Stisknutím tlačítka **EXIT** nabídku opustíte

- ... SET CLOCK
- TIME YEAR MONTH DAY
- 12:00 2005 SEP 12
-

Hlavní nabídky ...

Aktivuje systém nabídek

MENU

Pohyb kurzorem nahoru nebo dolů. Stisknutím tlačítka aktivujete nabídku



Pohyb zpět nabídkami




Ukončí nabídky

EXIT

Nabídky pro zadání dat ...

Nastavuje nahoru nebo dolů, vybírá nebo ruší vybrání a mění nastavení v nabídkách. Stisknutím tlačítka nastavení přijmete



Přesouvá mezi jednotlivými nastaveními nebo pohybuje kurzorem v nabídkách - stisknutím tlačítka  vyvoláte další informace na displeji



Ukládá nastavení a opouští nabídky pro zadávání údajů

STORE

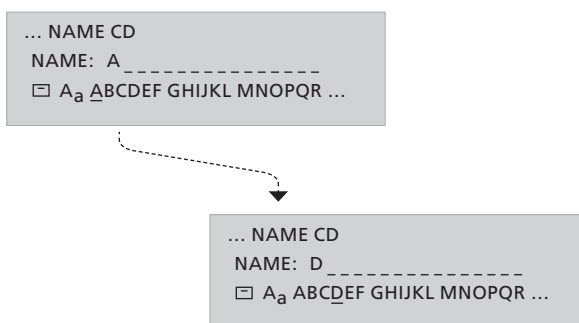
Opuštění nabídek

EXIT

Postup pojmenování

Pomocí funkce pojmenování můžete například pojmenovat časovače, abyste je snáze rozpoznali, nebo disk CD. Postup pojmenování je stejný, bez ohledu na to, jakou položku pojmenováváte.

Každý název může obsahovat až 17 znaků, včetně čísel, názvy časovačů však mohou obsahovat pouze 12 znaků.



Používání nabídek pojmenování ...

Navigate ... Když aktivujete nabídku pojmenování, systém doporučí název a kurzor se přesune na symbol uložení (☐).

Otočením kolečka se pohybujete mezi znaky a jeho stisknutím volíte znak.

Store ... Stiskněte tlačítko STORE a uložte název, nebo přesuňte kurzor k symbolu ☐, pak stisknutím kolečka položku uložte.

Special characters ... Chcete-li používat speciální znaky, přesuňte kurzor k symbolu ¶ a stiskněte kolečko. Chcete-li se vrátit k používání běžných znaků, přesuňte kurzor k symbolu ¶ a stiskněte kolečko.

Large or small letters ... Chcete-li přepínat mezi používáním velkých a malých písmen, přesuňte kurzor k symbolu Aa a stiskněte kolečko.

Delete ... Stiskněte tlačítko DELETE a odstraňte poslední znak. Stiskněte a podržte tlačítko DELETE a odstraňte celý název.

Numbers ... Chcete-li zadat číslo, stiskněte číselné tlačítko.

Jakmile je hudební systém nainstalovaný a poprvé zapnutý, budete provedeni postupem nastavení při první instalaci. První nastavení se skládá z následujících položek:

- Výběr jazyka nabídek
- Nastavení antény DAB*
- Automatické naladění rozhlasových stanic
- Nastavení předvoleb zvuku
- Nastavení času a data
- Přidání zdrojů a funkcí zobrazených na displeji po stisknutí tlačítka MENU do seznamu
- Nastavení předvoleb displeje

- | | |
|---|-----------------------|
| 1 | SELECT LANGUAGE |
| 2 | DAB AERIAL ADJUSTMENT |
| 3 | AUTO TUNING |
| 4 | SOUND |
| 5 | SET CLOCK |
| 6 | MENU OPTIONS |
| 7 | DISPLAY SETUP |

Co je v nabídkách FIRST-TIME SETUP ...

(ENTER PINCODE) ... Pokud prodejce nevyřadil funkci kódu PIN zadaného ve výrobním závodě, musíte zadat kód PIN, který jste od prodejce obdrželi.

SELECT LANGUAGE ... Vyberte si upřednostňovaný jazyk pro nabídky v zobrazeném seznamu dostupných jazyků.

DAB AERIAL ADJUSTMENT* ... Použijte ukazatel ke stanovení nejlepší polohy antény DAB, viz strana 15, kde jsou uvedeny další pokyny.

AUTO TUNING ... Hudební systém naladí všechny dostupné rozhlasové stanice FM a DAB*.

SOUND ... Nastavte parametry zvuku podle potřeby.

SET CLOCK ... Nastavení vestavěných hodin na správný čas a datum.

MENU OPTIONS ... Přidání zdrojů, funkcí a nabídek do seznamu, který se zobrazí na displeji po stisknutí tlačítka MENU.

DISPLAY SETUP ... Vybrání zobrazení displeje, která preferujete pro rozhlas, CD, A.MEM a stav.

Když systém zapnete poprvé, automaticky se zobrazí nabídka FIRST-TIME SETUP.

Užitečné tipy ...

Chcete-li uložit nastavení do nabídky a přesunout se k následující nabídce v pořadí, stiskněte tlačítko STORE.

Všechna nastavení, která provedete při prvním nastavování, lze kdykoliv změnit prostřednictvím nabídek. Další informace o nabídce OPTIONS naleznete na straně 18.

Informace o změně kódu PIN nebo systému tohoto kódu, viz také strana 20.

Pokud je váš systém připojen k dalšímu zařízení od společnosti Bang & Olufsen, můžete nastavit hodiny prostřednictvím připojeného zařízení.

*POZNÁMKA! Rozhlasové programy DAB (Digital Audio Broadcast) jsou k dispozici pouze v případě, že jsou ve vaší oblasti vysílání a že je váš hudební systém vybaven integrovaným modulem DAB. Další informace o ladění programů DAB naleznete v kapitole "Ladění nebo úprava rozhlasových stanic" na straně 14.

Možnosti, které se zobrazí po stisknutí tlačítka MENU, jsou doplňkové zdroje, funkce nebo nabídky.

Z výrobního závodu je jako jediná položka nabídky, dostupná při stisknutí tlačítka MENU, pouze položka SETUP. Chcete-li zapnout doplňkový zdroj nebo vytvořit zkratky pro často používané funkce, například EDIT A.MEM nebo TIMER, přidejte tyto zdroje nebo funkce do seznamu. To se provádí prostřednictvím nabídky OPTIONS; další informace o této nabídce naleznete na straně 18.

- | | |
|----|-----------------|
| 1 | N.MUSIC |
| 2 | N.RADIO |
| 3 | A.AUX |
| 4 | RANDOM [ON/OFF] |
| 5 | REPEAT [ON/OFF] |
| 6 | TIMER [ON/OFF] |
| 7 | EDIT A.MEM |
| 8 | PLAY TIMER |
| 9 | SHOW CLOCK |
| 10 | SETUP |
| 1 | A.MEM |
| 2 | RADIO |
| 3 | CD |
| 4 | SOUND |
| 5 | OPTIONS |

N.MUSIC ... Zvolte poslech N.Music*.

N.RADIO ... Zvolte poslech N.Radio*.

A.AUX ... Vyberte přístup k zařízení připojeném ke konektoru AUX. Tím se aktivuje konektor AUX.

RANDOM (ON/OFF) ... Vyberte aktivaci nebo deaktivaci funkce náhodného přehrávání skladeb disku CD a A.MEM.

REPEAT (ON/OFF) ... Vyberte aktivaci nebo deaktivaci funkce opakovaného přehrávání skladeb disku CD a A.MEM.

TIMER (ON/OFF) ... Vyberte aktivaci nebo deaktivaci funkce časovače.

EDIT A.MEM ... Po výběru budete moci upravit vloženou paměťovou kartu.

PLAY TIMER ... Výběrem budete moci aktivovat nebo upravit programování časovače.

SHOW CLOCK ... Vybráním vyvolejte krátce hodiny na displeji.

SETUP ... Vyberte vyvolání nabídky nastavení; podrobnosti o obsahu nabídky nastavení naleznete na následujících stranách.

Stiskněte tlačítko MENU a vyvolejte doplňkové zdroje, funkce a nabídky. Obsah seznamu závisí na tom, co jste do něj přidali.

Užitečné tipy ...

Nabídku si můžete vybrat podle čísla, nebo můžete zapnout či vypnout funkci stisknutím příslušného tlačítka. Například funkce RANDOM ON/OFF má v systému nabídek číslo 4, stiskněte proto tlačítko 4 a funkci zapněte nebo vypněte.

Pokud chcete zpřístupnit funkci RANDOM, přidejte ji do možností nabídky. Další informace, viz také strana 18.

Další informace o speciálních funkcích přehrávání disků CD naleznete na stránce 16.

*POZNÁMKA! Pokud je systém BeoSound 4 nastaven v systému a Master Link a je připojen počítač s BeoLink PC 2 nebo BeoPort, můžete poslouchat N.Music nebo N.Radio prostřednictvím BeoSound 4. Další informace naleznete v příručce k zařízení BeoLink PC 2 nebo BeoPort.

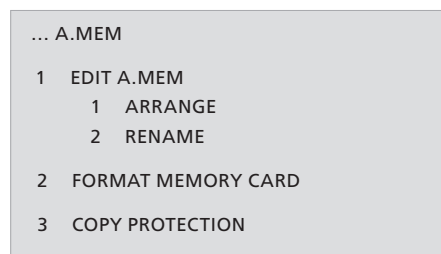
Paměťovou kartu můžete používat jako zdroj v hudebním systému a přehrávat jeho pomocí hudbu uloženou na kartě, nebo můžete nahrávat disky CD, rozhlasové stanice a ze zdroje A.AUX na vloženou paměťovou kartu.

Pokud je vložena paměťová karta a přehrává se signál z jiného zdroje, například z disku CD, stačí dvakrát stisknout tlačítko RECORD a záznam signálu na kartu se spustí. Čas zbývajících na kartě se zobrazuje na displeji a když se karta zaplní, displej vás o tom bude informovat.

Na paměťové kartě může být až 250 složek, která každá může obsahovat až 250 skladeb. Složky lze umístit pouze do kořenového adresáře paměťové karty a skladby musí být uloženy do složek.

Doporučujeme nové karty naformátovat v systému BeoSound 4 před jejich použitím k záznamu. Systém BeoSound 4 podporuje pouze karty typu MultiMedia (MMC) a Secure Digital (SD) od společnosti SanDisk.

Při započatí nahrávání z rozhlasové stanice nebo zdroje AUX dochází k prodlevě, než se vlastní nahrávání spustí.



Obsah nabídky A.MEM ...

EDIT A.MEM ... Výběrem odstraníte složky nebo skladby a přesunete nebo přejmenujete složky.

FORMAT MEMORY CARD ... Výběrem naformátujete paměťovou kartu - to znamená, že veškerý obsah na kartě bude odstraněn.

COPY PROTECTION ... Výběrem trvale potlačíte ochranu proti kopírování u disku CD, ze kterého chcete nahrávat.

Nahrávky na paměťové kartě jsou kódovány v kvalitě 128 kbps MP3.

Soubory zkopírované na paměťovou kartu prostřednictvím PC musí být uloženy do složky, jinak je nebude možné přehrávat. Složky umístěné do dalších úrovní nejsou podporovány.

Pro přehrávání z paměťové karty jsou podporovány formáty MP3 a WMA. Soubory WMA chráněné technologií DRM (Digital Rights Management) nejsou podporovány. Značky MP3/WMA nejsou podporovány.

Chcete-li aktivovat nabídku A.MEM, stiskněte tlačítko A.MEM, pak MEM a aktivujte nabídku SETUP a pak nabídku A.MEM.

Podnabídka EDIT A.MEM je k dispozici pouze v této úrovni, pokud jste ji přidali jak je popsáno na straně 18.

Užitečné tipy ...

Nevyjímejte paměťovou kartu během probíhajícího nahrávání nebo během přehrávání z paměťové karty, protože to může kartu poškodit.

Na paměťové kartě je jedna úroveň složek. Při nahrávání ze zdroje A.AUX nebo rozhlasového stanice se vytvoří dvě speciální složky, A.AUX a Radio. Nahrávky jsou pak uloženy do těchto odpovídajících složek. Tyto složky můžete v případě potřeby přejmenovat, při další nahrávce se však automaticky vytvoří nové výchozí složky A.AUX a Radio.

Pokud je disk CD chráněn proti kopírování a pokusíte se nahrát jeho obsah na paměťovou kartu, hudební systém vás vyzve k rozhodnutí, zda chcete ochranu proti kopírování potlačit. Pokud zvolíte možnost nepotlačovat ochranu, je záznam odstraněn.

Chcete-li přesunout složky, otočte kolečko a zvýrazněte složku, kterou chcete přesunout, stiskněte tlačítko ► a přesuňte složku mimo seznam, pak otočte kolečkem a přesuňte ji do nového umístění, stisknutím ◀ ji přesunete zpět na seznam.

Naladění a úprava rozhlasových stanic

Nechte hudební systém, aby vám našel dostupné rozhlasové stanice. Můžete uložit až 99 rozhlasových stanic.

Jakmile je program uložen, můžete k němu přistupovat zadáním čísla stanice nebo přepínám mezi všemi uloženými stanicemi.

Pořadí, ve kterém jsou rozhlasové stanice uloženy a zobrazeny, můžete změnit nebo můžete stanice odstranit pomocí nabídky ARRANGE PROGRAMS.

Na displeji se může zobrazit název stanice vysílaný přímo vysílačem, název rozhlasové stanice však můžete zadat sami.

- ```

... RADIO
1 AUTO TUNING
2 DAB ONLY AUTO TUNING
3 ARRANGE PROGRAMS
 1 DELETE ALL PROGRAMS
 2 REARRANGE
4 ADD PROGRAM
 1 TUNE
 2 NAME
5 EDIT PROGRAM
 1 TUNE
 2 NAME
6 DAB AERIAL ADJUSTMENT
7 DAB DRC

```

### Obsah nabídky RADIO ...

**AUTO TUNING ...** Pomocí této nabídky naladíte nové rozhlasové stanice automaticky.

**DAB ONLY AUTO TUNING ...** Pomocí této nabídky naladíte nové rozhlasové stanice DAB. Další informace naleznete v popisu na protější stránce.

**ARRANGE PROGRAMS ...** Tuto nabídku použijte pro odstranění všech rozhlasových stanic, změnu pořadí, ve kterém se naladěné rozhlasové stanice zobrazují nebo pro odstranění jednotlivých nežádoucích rozhlasových stanic ze seznamu dostupných.

**ADD PROGRAM ...** Tuto nabídku použijte pro přidání nových stanic, jejich pojmenování a uložení.

**EDIT PROGRAM ...** Tuto nabídku použijte pro jemné naladění stanic, jejich pojmenování a uložení.

Dostupné možnosti budou záviset na tom, ve kterém frekvenčním pásmu zrovna posloucháte: FM nebo DAB. Například možnosti pro TUNE v nabídce ADD PROGRAM pro pásmo FM jsou následující:

**BAND ...** Zobrazuje aktuální pásmo. Vyberte FM nebo DAB.

**FREQUENCY ...** Zobrazuje aktuální frekvenci. Otočením kolečka začnete ladit.

**FINE TUNE ...** Jemné doladění naladěné stanice.

**STEREO ...** Vyberte YES pro stereo zvuk.

*Chcete-li aktivovat nabídku RADIO, stiskněte tlačítko RADIO, pak MEM a aktivujte nabídku SETUP a pak nabídku RADIO.*

*Pokud je hudební systém vybaven vestavěným modulem DAB a ve vaší oblasti vysílají digitální rozhlasové stanice DAB, můžete uložit i tyto stanice.*

### Užitečné tipy ...

Při poslechu rozhlasu stiskněte a podržte kolečko a vyvolejte seznam rozhlasových stanic na displeji.

Pokud jste našli rozhlasovou stanici, ale její příjem je špatný, můžete ji doladit pomocí nabídky EDIT PROGRAM. Můžete také zadat přesnou frekvenci rozhlasové stanice a uložit ji pod číslem stanice.

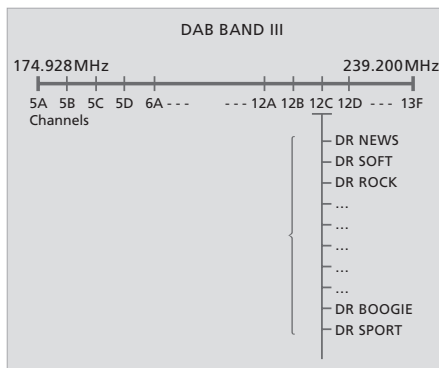
Pokud stereo signál není dostatečně silný pro vytvoření přijatelného zvuku, hudební systém automaticky přepne na monofonní zvuk.

Poskytovatelé Digital Audio Broadcast (DAB) (digitálního rozhlasového vysílání) vysílají signály jednotlivých stanic ve skupinách nazývaných celky\*. Kanál obsahuje jeden celek a tento jeden celek obvykle obsahuje 5 - 10 stanic\*.

Když je nalezen signál DAB, všechny stanice v signálu jsou uloženy. Po dokončení ladění a nalezení více než 99 rozhlasových stanic můžete projít seznamem jednotlivých stanic a vybrat si ty, které chcete uložit.

Když jsou k dispozici nové stanice DAB, můžete si je naladit pomocí funkce automatického ladění. Tím se naladí nové stanice a předchozí naladěné a uložené stanice jsou ponechány beze změny.

\*Některí poskytovatelé DAB nazývají tento celek "multiplexem", a službu nazývají "stanicí/programem".



Rozhlasové stanice DAB jsou vysílány ve skupinách, neboli celcích, uložených v kanálech.

**DAB AERIAL ADJUSTMENT ...** Tato nabídka obsahuje pruh ukazatele, který zobrazuje sílu přijímaného signálu DAB a riziko výpadku signálu. Sledujte pruh indikátor a nastavte anténu. Pokud je signál dostatečně silný, dochází k přenosu zvuku.

- Pruh ukazatele se posouvá doprava v případě, že se zvyšuje síla signálu a v obráceném směru, pokud se síla signálu snižuje.
- Pruh ukazatele se posouvá stínovaným a bílým polem. Stínované pole vlevo označuje, že hrozí významné riziko pravidelného výpadku signálu. Bílé pole vpravo označuje, že riziko výpadku signálu je minimální.

**DAB DRC ...** V případě některých stanic DAB můžete nastavit kompresi zvukového signálu pomocí funkce DRC (Dynamické řízení rozsahu). Komprese kompenzuje zdroje šumu ve vašem bezprostředním okolí. Existuje zde dvanáct možných nastavení, se třemi hodnotami, které vás mohou vést: OFF (bez komprese) NOM (doporučeno poskytovatelem DAB) MAX (maximální komprese, dvojnásobek doporučené hodnoty poskytovatele DAB). Pokud jste nastavili kompresi zvukového signálu a posloucháte vysílání stanice DAB s DRC, v pravém dolním rohu displeje se zobrazí DRC. Nastavení nabídky DAB DRC nemá žádný účinek pro stanice, které nejsou vysílány s DRC.

**Pokud ladění DAB vyhledá příliš vysoký počet stanic pro seznam programů ...**

- > Dostupné stanice se zobrazují v nabídce STORE PROGRAM.
- > Otočte kolečkem a pohybujte se mezi stanicemi.
- > Stiskněte **GO** a uložte stanici.
- > Pokud je nabídka prázdná, nebo pokud chcete uložit více stanic, stiskněte tlačítko **EXIT** a nabídku opusťte.

Radio text - textová informace o aktuální stanici a vysílajícím subjektu - tato funkce je systémem BeoSound 4 podporována. Pomocí nabídky DISPLAY SETUP můžete systém nastavit tak, aby radio text zobrazoval. Více informací naleznete v kapitole "Nastavení možností" na straně 18.

*Povšimněte si, že před nastavením antény si musíte vybrat číslo kanálu. Číslo kanálů si ověřte na webových stránkách vysílacích společností DAB.*

## Nastavení disků audio CD

Pokud disk CD pojmenujete, název se zobrazí na displeji vždy, když tento disk CD přehrajete.

Dodatečné funkce CD jsou k dispozici v hlavní nabídce, pokud jste je přidali v nabídce MENU OPTIONS, viz také strana 18, kde jsou uvedeny další informace.

Funkce náhodného přehrávání přehraje všechny skladby na založeném disku CD v náhodném pořadí. Funkce náhodného přehrávání bude přehrávat vložený disk CD opakovaně - až po dobu 12 hodin.

Funkce náhodného a opakovaného přehrávání lze použít ve spojení nebo samostatně.

... NAME CD

*Chcete-li aktivovat nabídku CD, stiskněte tlačítko CD, pak MEM a aktivujte nabídku SETUP a pak nabídku NAME CD.*

### **Obsah nabídky NAME CD ...**

**NAME CD ...** Tuto nabídku použijte k pojmenování založeného disku CD. Název disku CD se může zobrazit na displeji, když disk přehráváte.

### **Užitečné tipy ...**

Disk můžete pojmenovat pouze v případě, že je přehráván. V hudebním systému můžete uložit název až 200 disků CD. Další informace o pojmenování naleznete na straně 10.

Pokud je seznam názvů disků CD plný, hudební systém bude vyžadovat odstranění některého názvu disku CD, než budete moci zadat nový.

Všechny úrovně zvuku jsou ve výrobním závodě nastaveny na neutrální hodnoty, později však můžete provést svá vlastní nastavení zvuku a uložit je.

Pokud jsou k hudebnímu systému připojeny reproduktory přímo, hlasitost, hluboké a vysoké tóny můžete změnit, stejně jako můžete upravit vyvážení mezi levým a pravým kanálem.

Pokud úroveň hlasitosti uložíte, hudební systém se spustí při svém dalším zapnutí přehrávání na této úrovni.

Hudební systém je také vybaven funkcí fyziologického ovládání (zesílení) hlasitosti, kterou lze zapnout nebo vypnout. Funkce fyziologického ovládání hlasitosti činí hudbu dynamičtější. Kompenzuje nedostatečnou citlivost lidského sluchu na vysoké a nízké frekvence při poslechu s nízkou hlasitostí.

- ... SOUND

  - 1 VOLUME
  - 2 BALANCE
  - 3 SET TONE (BASS, TREBLE, LOUDNESS)

### Obsah nabídky SOUND ...

**VOLUME ...** Tuto nabídku použijte pro nastavení předvolby úrovně hlasitosti hudebního systému. Maximální úroveň hlasitosti v této nabídce může být 75.

**BALANCE ...** Tuto nabídku použijte pro nastavení vyvážení mezi reproduktory.

### SET TONE (BASS, TREBLE, LOUDNESS) ...

Tuto nabídku použijte pro nastavené hlubokých a vysokých tónů podle vaší potřeby a zapněte nebo vypněte funkci fyziologického ovládání hlasitosti.

*Chcete-li aktivovat nabídku SOUND, stiskněte tlačítko MENU, aktivujte nabídku SETUP a pak nabídku SOUND.*

### Užitečné tipy ...

Pokud provedená nastavení zvuku neuložíte, hudební systém se vrátí k předvoleným hodnotám, jakmile jej vypnete.

Úroveň hlasitosti lze nastavit pomocí ovládacího panelu nebo dálkového ovladače Beo4.

Zde můžete změnit základní nastavení hudebního systému podle potřeby.

Nabídka OPTIONS umožňuje nastavit hodiny, zapnout nebo vypnout funkci časovače nebo si vybrat jazyk.

Můžete také nastavit předvolby pro zobrazení a výběr zdroje a funkcí, které se zobrazují při stisknutí tlačítka MENU.

Když přidáte možnosti RANDOM a REPEAT do nabídky MENU OPTIONS, můžete funkci zapnout nebo vypnout pro zdroj, který zrovna posloucháte (CD nebo A.MEM). To znamená, že pokud posloucháte disk CD a přepnete na funkci REPEAT, disk CD se bude opakovat až 12 hodin nebo do doby, než jej vypnete.

|             |                           |
|-------------|---------------------------|
| ... OPTIONS |                           |
| 1           | SET CLOCK                 |
| 2           | TIMER                     |
| 3           | SELECT LANGUAGE           |
| 4           | DISPLAY SETUP             |
| 1           | RADIO                     |
| 2           | CD                        |
| 3           | A.MEM                     |
| 4           | STATUS (DEFAULT/EXTENDED) |
| 5           | MENU OPTIONS              |

#### Obsah nabídky OPTIONS ...

**SET CLOCK** ... Tuto nabídku použijte pro nastavení vestavěných hodin na správný čas a datum. – Tato nabídka je přístupná pouze v případě, že hudební systém nebude připojen k televiznímu přijímači.

**TIMER (ON/OFF)** ... Tuto nabídku použijte pro zapnutí nebo vypnutí funkce časovače. Zvolením ON zahrnete reproduktory připojené k hudebnímu systému do časovače.

**SELECT LANGUAGE** ... Tuto nabídku použijte pro výběr upřednostňovaného jazyka pro nabídky v zobrazeném seznamu dostupných jazyků.

**DISPLAY SETUP** ... Tuto nabídku použijte pro vybrání typu a množství zobrazení informací pro rozhlasový přijímač a disk CD a A.MEM.

Nastavení pro RADIO a CD a A.MEM stanoví, co se zobrazí na horní straně displeje, například radio text nebo název disku CD. Nastavení pro STATUS stanoví, zda se informace na displeji budou zobrazovat pouze dočasně - to znamená během ovládání nebo trvale.

**MENU OPTIONS** ... Tuto nabídku použijte pro přidání funkcí, vlastností a nabídek do seznamu, který se zobrazuje při stisknutí tlačítka MENU.

*Chcete-li aktivovat nabídku OPTIONS, stiskněte tlačítko MENU, aktivujte nabídku SETUP a pak nabídku OPTIONS.*

#### Užitečné tipy ...

Z výrobního závodu je jako jediná položka nabídky, dostupná při stisknutí tlačítka MENU, pouze položka SETUP.

Pokud je váš systém připojen k dalšímu zařízení od společnosti Bang & Olufsen, můžete nastavit hodiny prostřednictvím připojeného zařízení.

Když je hudební systém připojen k televiznímu přijímači, časovače se programují prostřednictvím tohoto přijímače, ale pokud je chcete spouštět v systému BeoSound 4, musíte přepnout nabídku TIMER na hodnotu ON. To vyžaduje, abyste reproduktory měli připojené k systému BeoSound 4.

Pokud náhodně zvolíte jazyk, který jste nechtěli, můžete aktivovat nabídku jazyka stisknutím tlačítka MENU, přesunout se na poslední položku nabídky, stisknout kolečko, pak tlačítko 5 a nakonec tlačítko 3.



Přehrávání hudebním systémem můžete spustit nebo zastavit v nastavený čas během dne a týdne.

Hudební systém si pamatuje až 8 takových časovačů. Nastavte jeden časovač, chcete-li se ráno vzbudit hudbou z oblíbeného disku CD nebo rozhlasové stanice, jiný nastavte, pokud chcete hudební systém v jiný čas večer vypnout, případně můžete nastavit samostatné časovače pro pracovní dny, víkendy nebo svátky.

Časovače můžete pojmenovat a snadno je tak rozpoznat a individuálně časovače zapínat a vypínat.

Kdykoliv můžete nastavení časovače změnit.

| PLAY TIMER ... |                  |
|----------------|------------------|
| 1              | TIMER 1          |
| 1              | ON/OFF           |
| 2              | SOURCE (PROGRAM) |
| 3              | START/STOP       |
| 4              | DAYS             |
| 5              | NAME             |
| ...            | ...              |
| 8              | TIMER 8          |

#### Obsah nabídky TIMER ...

**ON/OFF ...** Tuto nabídku použijte pro aktivování nebo deaktivování každého naprogramovaného časovače.

**SOURCE ...** Tuto nabídku použijte pro vybrání zdroje signálu svého naprogramovaného časovače. Pokud jako zdroj signálu pro časovač vyberete rozhlasový přijímač, vyberte také číslo rozhlasové stanice. Když jako zdroj vyberete A.MEM, můžete vybrat také číslo složky.

**START/STOP ...** Tuto nabídku použijte pro zadání času spuštění a zastavení časovače.

**DAYS ...** Tuto nabídku použijte pro vybrání, v které specifické dny v týdnu má být příslušný časovač aktivován - mezi jednotlivými dny se pohybujete pomocí tlačítek se šipkami. Otočením kolečka po směru hodinových ručiček zrušíte výběr dne, stisknutím kolečka den vyberete a přesunete se k následujícím dni.

**NAME ...** Tuto nabídku použijte pro pojmenování různých časovačů, což umožní jejich snadné rozpoznání.

*Nabídka PLAY TIMER je k dispozici pouze v případě, že jste ji přidali do nabídky OPTIONS.*

#### Užitečné tipy ...

Chcete-li hudební systém zastavit, jako zdroj signálu použijte časovač STANBY.

Pokud nastavíte časovač na pondělí, úterý a čtvrtek, časovač se bude v opakovat pouze v těchto dnech v týdnu, každý týden.

Pokud je váš hudební systém připojen k jinému zařízení společnosti Bang & Olufsen s funkcí časovače, musíte zadat nastavení časovače právě na tomto zařízení, jak je popsáno v příslušné příručce. Pokud chcete, aby tato nastavení platila také pro systém BeoSound 4, musíte aktivovat funkci časovače na BeoSound 4, jak je popsáno na stránce 12.

Pokud chcete použít funkci časovače, je nutné, aby hodiny vestavěné v hudebním systému byly nastaveny správně. Další informace, viz také strana 18.

## Používání systému kódu PIN

Použití kódu PIN znamená, že pokud je hudební systém odpojen od elektrické sítě po dobu delší než 30 minut, lze systém znovu aktivovat pouze zadáním vašeho osobního kódu PIN prostřednictvím ovládacího panelu.

Pokud kód PIN ne zadáte, hudební systém se asi po 3 minutách automaticky přepne do pohotovostního režimu.

Kód PIN můžete změnit, avšak maximálně pětkrát během tří hodin.

Aktivace systému ochrany kódem PIN není povinná. Odstraněním nastaveného kódu se systém ochrany kódem PIN deaktivuje.

### PINCODE SETUP ...

- 1 NEW PINCODE
- 2 DELETE PINCODE

### Obsah nabídky PINCODE SETUP ...

**NEW PINCODE ...** Tuto nabídku použijte pro zadání nebo změnu kódu PIN.

**DELETE PINCODE ...** Tuto nabídku použijte pro deaktivaci systému kódu PIN.

### Chcete-li umožnit zadání hlavního kódu ...

- > Když vás hudební systém požádá o zadání kódu PIN, stiskněte a podržte tlačítko **◀** a aktivujte vstup hlavního kódu.
- > Zadejte hlavní kód.
- > Jakmile je hlavní kód zadán, systém kódu PIN je deaktivovaný a hudební systém je připraven k použití. Chcete-li aktivovat systém kódu PIN znovu, musíte zadat nový kód PIN.

*Chcete-li vyvolat nabídku kódu PIN, stiskněte tlačítko MENU a pak dvakrát tlačítko **◀** nakonec tlačítko STOP.*

### Užitečné tipy ...

Pokud zadáte nesprávný kód PIN, máte čtyři další pokusy pro zadání kódu, poté se hudební systém přepne do vypnutého stavu - musíte jej v něm ponechat tři hodiny.

Pokud se zobrazí UNLOCK SYSTEM při první aktivaci funkce a od svého dodavatele společnosti Bang & Olufsen jste kód PIN neobdrželi, kontaktujte jej a požádejte o vydání kódu PIN, než budete pokračovat.

Pokud byste svůj kód PIN zapomněli, kontaktujte dodavatele společnosti Bang & Olufsen, který vám pomůže získat hlavní kód od společnosti Bang & Olufsen. Hlavní kód potřebujete pro opětovnou aktivaci hudebního systému.

Pokud používáte hudební systém spolu s jinými výrobky Bang & Olufsen, další informace o jejich ovládání naleznete v uživatelských příručkách dodaných s těmito produkty.

Procházejte rozhlasovými stanicemi nebo skladbami. Pokud se na displeji dálkového ovladače Beo4 zobrazí RANDOM nebo REPEAT, stiskněte tlačítko ▲ a funkci aktivujete, stisknutím tlačítka ▼ ji naopak deaktivujete

Prohledává disk CD, prochází mezi složkami nebo se přesunuje mezi levou a pravou nabídkou

Pokračuje v přehrávání, aktivuje zdroj a přijímá nastavení, nebo deaktivuje funkci zobrazenou na displeji dálkového ovladače Beo4, například CLOCK

Zobrazuje další "tlačítka", například RANDOM, REPEAT, N.RADIO nebo N.MUSIC\*

Kdykoliv pozastaví přehrávání disku CD a A.MEM



\*Chcete-li zobrazit příslušná doplňková "tlačítka" na dálkovém ovladači Beo4, musíte je přidat na seznam Beo4. Přidejte RANDOM a REPEAT do Beo4, chcete-li tyto funkce používat. Přidejte A.AUX, pokud chcete přepínat na jiný zdroj připojený do konektoru AUX. Viz také příručka dálkového ovladače Beo4, kde jsou uvedeny další informace.

- RADIO** Zapne rozhlasový přijímač
- CD** Zapne CD
- A.MEM** Spouští přehrávání ze založené paměťové karty
- 0 - 9** Zadává čísla rozhlasových stanic, čísla skladeb. Pomocí číselných tlačítek vyberte číslo položky nabídky
- MENU** Aktivuje systém nabídek
- EXIT** Ukončuje systém nabídek
- ▲ Zvyšuje nebo snižuje hlasitost. Stiskněte tlačítko uprostřed a reproduktory vypněte, dalším stisknutím zvuk obnovíte
- ▼
- Přepne hudební systém do pohotovostního režimu

Při nastavování hudebního systému doporučujeme dodržovat níže uvedený postup:

- 1 Umístěte hudební systém tam, kde jej chcete používat.
- 2 Nastavte reproduktory a přídavné zařízení.
- 3 Připojte všechny kabely ke konektorům v panelu konektorů hudebního systému - nezapomeňte, že jej ještě nesmíte připojit k síťovému napájení!
- 4 Uspořádejte kabel do drážek krytu kabelů a upevněte kabelové vodičko.
- 5 Upevněte skleněné dveře.
- 6 Připojte produkty k síťovému napájení.

### Upozornění

Ujistěte se, že hudební systém je umístěn a zapojen v souladu s pokyny v této příručce. Chcete-li zabránit zranění, používejte pouze schválené stojany a montážní nástěnné držáky společnosti Bang & Olufsen.

Umístěte hudební systém na pevný povrch, přednostně na stůl, stolek nebo stojan, kde je možné jej ponechat trvale.

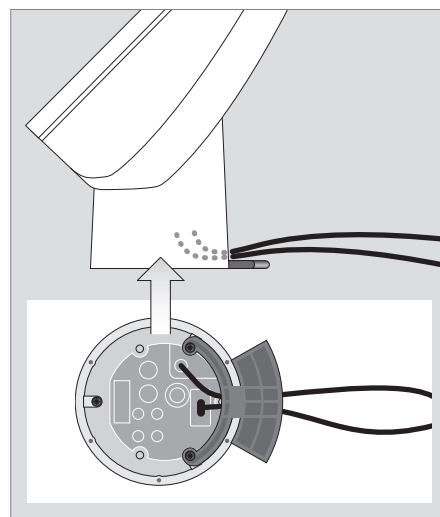
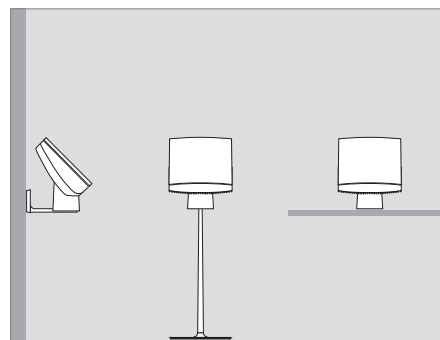
Hudební systém je určen pouze k domácímu použití v suchém prostředí a v teplotním rozmezí 10-40° C.

Vyvarujte se umístění přehrávače na přímé sluneční světlo, do blízkosti radiátorů nebo jiných zdrojů tepla.

Ponechte volný prostor minimálně 5 cm (2") na každé straně hudebního systému, aby bylo zajištěno větrání. Nezapomeňte, že je nutné zajistit dostatek prostoru na horní straně pro otevírání skleněných dveří.

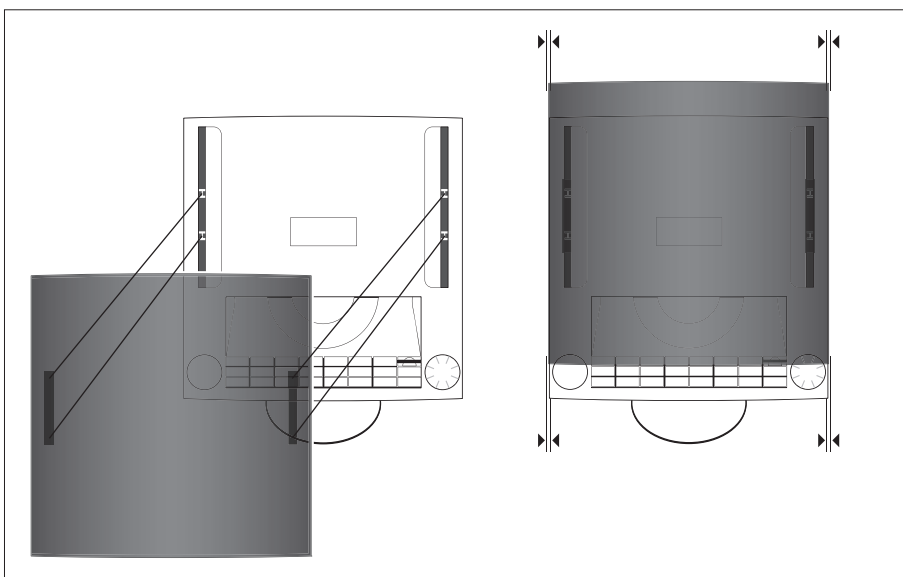
Pokud chcete zavěsit hudební systém na zeď, ujistěte se, že použijete správnou velikost a typ šroubů a hmoždinek pro upevnění nástěnného držáku (volitelné příslušenství) a systému BeoSound. Typy šroubů a hmoždinek závisí na materiálu a konstrukci zdi.

Nezapínejte síťové napájení žádného produktu ve svém systému, čekejte, až budou připojeny všechny kabely.



**Kabelové vodičko a kabely:** Pokud hudební systém umístíte samostatně, ujistěte se, že kabely jsou protaženy skrze kabelové vodičko. Jinak by mohlo dojít k jeho uvolnění ze zásuvky.

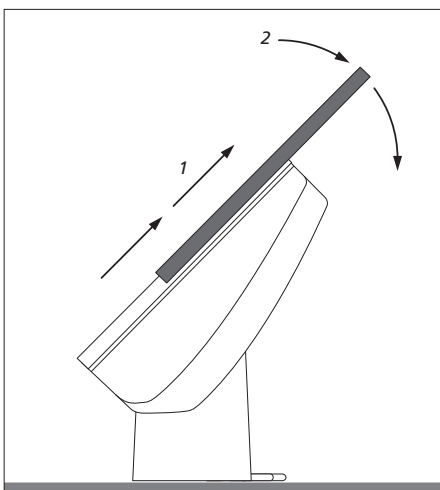
Pokud chcete, aby hudební systém stál na stojanu nebo visel na držáku, musíte kabelové vodičko sejmout. Další informace o způsobu upevnění hudebního systému na stojan nebo držák naleznete v příručce dodané k těmto součástem.



**Skleněné dveře:** *Doporučujeme, aby hudební systém byl odpojen od síťového napájení, když upevňujete skleněné dveře.*

- > Umístíte skleněné dveře tak, aby upevňovací místa na skleněných dveřích byla zarovnána s odpovídající upevňovací zásuvkou hudebního systému.
- > Zkontrolujte, zda levý a pravý okraj skleněných dveří byl zarovnan s levým a pravým okrajem hudebního systému.
- > Opatrně na skleněné dveře zatlačte (na upevňovací místa), až uslyšíte zacvaknutí. Zacvaknutí indikuje, že skleněné dveře jsou usazeny správně.

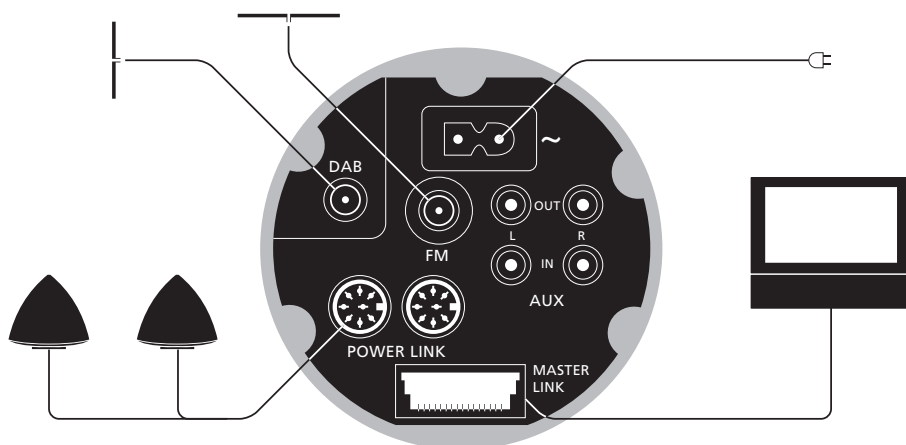
*Skleněné dveře lze demontovat například v případě, že je chcete na vnitřní straně očistit. Chcete-li skleněné dveře demontovat, otevřete je a odpojte hudební systém od síťového napájení. Stiskněte opatrně horní část skleněných dveří, až se uvolní.*



## Připojení kabelů

Panel zásuvek je umístěn na základně hudebního systému. Použijte schémata a obrázky vytištěné na panelu zásuvek při jejich připojování.

Nepřipojujte systém k síťovému napájení, dokud nedokončíte připojování všech ostatních kabelů.



### Připojení antény - FM/DAB\*

Doporučujeme připojit anténu DAB před připojením ostatních antén.

- Připojte anténu DAB ke konektoru označenému DAB a anténu pásma FM ke konektoru označenému FM.

### Pokud používáte dipólovou anténu FM ...

- Naladte rozhlasovou stanici, kterou požadujete a pak otočte anténu vodorovně, dokud nedosáhnete příjmu nejlepšího signálu.

### Pokud používáte anténu DAB ...

- Pomocí nabídky DAB AERIAL ADJUSTMENT, popsané na straně 15 vyhledejte, kam lze anténu umístit. Nabídka vám umožňuje zjistit, jak silný je k dispozici signál DAB.
- Zajistěte, aby anténa byla zavěšena nebo upevněna ve svislé poloze.

*Neupevňujte hudební systém trvale - například do nástěnného držáku - dokud nezjistíte, kde je k dispozici nejsilnější signál a systém podle toho umístíte!*

\*POZNÁMKA! Konektor DAB je k dispozici pouze v případě, že je váš hudební systém vybaven integrovaným modulem DAB.

**Přípojka pro napájení – ~**

Připojte napájecí kabel ke konektoru označenému ~ na panelu zásuvek, ale nepřipojujte jej nyní ještě k síťové zásuvce, dokud nedokončíte všechna připojení. Hudební systém lze zcela vypnout pouze jejich odpojením od elektrické sítě. Síťová zástrčka napájecího kabelu musí zůstat snadno přístupná a ovladatelná.

**Připojení reproduktorů - Power Link**

Připojte aktivní reproduktory ke konektorům označeným Power Link. Viz také příslušná příručka pro reproduktory BeoLab.

*Nezapomeňte nastavit spínač L • R • LINE na reproduktorech BeoLab do polohy L a R (levý a pravý).*

*Pokud jsou připojena sluchátka, jsou reproduktory připojené k hudebnímu systému vypnuty.*

*Dlouhodobý poslech při vysoké hlasitosti může způsobit poškození sluchu!*

**Propojení Master Link**

Pomocí kabelu Master Link propojte konektory označené Master Link na panelu zásuvek a televizním přijímači.

Tento konektor slouží také k přenosu zvuku po domě prostřednictvím technologie BeoLink.

**Připojte doplňková zařízení ...****AUX IN L – R**

Pro připojení doplňkového zařízení, jako je například gramofon.

**AUX OUT L – R**

Pro připojení doplňkového zařízení, jako je například přehrávače minidisků.

Svůj hudební systém můžete použít jako samostatný systém nebo jako audio/video systém, pokud systémy propojíte kabelem Master Link.

Pokud hudební systém a video systém propojíte, musíte zajistit jejich nastavení takovým způsobem, aby mohly pracovat společně. To znamená, že musíte nastavit správné možnosti pomocí Beo4 tak, jak je popsáno na této stránce.

#### *Chcete-li naprogramovat možnost audio systému pomocí dálkového ovladače Beo4 ...*

- > Podržte tlačítko **•** a současně stiskněte **LIST**.
- > Uvolněte obě tlačítka.
- > Stiskněte opakovaně tlačítko **LIST**, dokud se na displeji Beo4 nezobrazí **OPTION?**, a pak stiskněte **GO**.
- > Stiskněte opakovaně tlačítko **LIST**, zobrazte položku **A.OPT** na dálkovém ovladači Beo4 a pak zadejte příslušné číslo (**0**, **1**, **2**, **5** nebo **6**).

*Vyberte V.OPT a naprogramujte požadovanou možnost video systému.*

#### **Hudební systém má pět různých možností nastavení:**

**Možnost 0:** Používá se, pokud je hudební systém připojen k video systému, ale nejsou k němu přímo připojeny žádné reproduktory.

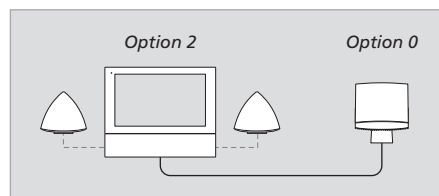
*Pokud chcete změnit nastavení možnosti na 0 z jiného nastavení, změňte nastavení nejprve na 1 a až poté proveďte změnu na 0.*

**Možnost 1:** Používá se v případě, že hudební systém je nastaven samostatně nebo je připojen k video systému a reproduktory jsou připojeny přímo k hudebnímu systému.

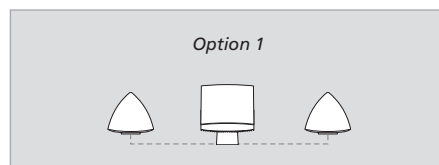
**Možnost 2:** Používá se v případě, že hudební systém je nastaven v jedné místnosti a je připojen k video systému, nastavenému v jiné místnosti.

**Možnost 5:** Používá se v případě, že hudební systém je nastaven v propojené místnosti, kde je rovněž umístěn televizní přijímač společnosti Bang & Olufsen.

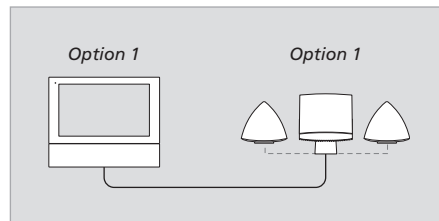
**Možnost 6:** Používá se v případě, že hudební systém je nastaven v propojené místnosti bez televizního přijímače společnosti Bang & Olufsen.



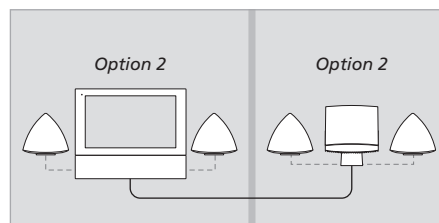
*Audio/video systém. Když je hudební systém připojen k video systému a reproduktory jsou připojeny k tomuto video systému, přebere tento video systém některé funkce uvedené v této příručce, například funkci programování časovače.*



*Hudební systém jako samostatný systém.*



*Audio a video integrovaný systém nastavený v jedné místnosti.*



*Audio a video integrovaný systém nastavený ve dvou místnostech.*



Za normální pravidelnou údržbu, jako je čištění hudebního systému, zodpovídá uživatel. Chcete-li dosáhnout nejlepších výsledků, postupujte podle těchto pokynů.

Zajistěte, aby se skleněnými dveřmi bylo zacházeno s velkou opatrností. Dojde-li k naštípnutí, prasknutí či jakémukoli poškození skleněných dveří, je nutné je ihned vyměnit, protože jinak by mohlo způsobit poranění osob. Výměnu skleněných dveří si můžete objednat u svého prodejce Bang & Olufsen.

## Čištění

Než začnete hudební systém čistit, doporučujeme vám odpojit ho z elektrické sítě, aby nedošlo k náhodnému otevření nebo uzavření skleněných dveří. Když je hudební systém odpojen, můžete skleněné dveře uzavírat a otevírat ručně. Tato operace vyžaduje pouze minimální sílu.

K otírání hudebního systému používejte pouze měkký a suchý hadr.

Skleněné dveře lze demontovat a vyčistit na vnitřní straně, v případě potřeby - viz strana 23 v této příručce. Chcete-li skleněné dveře vyčistit, doporučujeme používat slabý čistící oken.

*K čištění žádné z částí hudebního systému, stojanu nebo držáku na stěnu nepoužívejte alkohol ani jiná rozpouštědla! Pro hudební systém nedoporučujeme ani použití speciálních čistících CD disků.*

## Paměťová karta

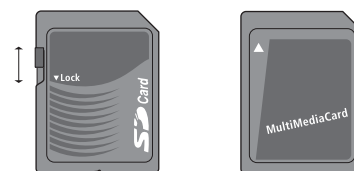
K zajištění dlouhodobé životnosti musíte s paměťovými kartami manipulovat s velkou opatrností. Vždy karty uchovávejte uvnitř hudebního systému nebo v kazetě dodané s kartou. Pověsme si, že nahrávání nebo formátování nebude možné v případě, že jste kartu ochránili proti zápisu.

Pokud se vyskytnou problémy s přehráváním, doporučujeme paměťovou kartu naformátovat. Nezapomeňte, že formátování vymaže veškerý obsah na paměťové kartě.



**Manipulace s disky CD:** *Pokud by se disk CD znečistil otisky prstů, prachem nebo nečistotami, lze je otřít dočista měkkým hadříkem, který nepouští vlákna.*

*Na čištění disků CD byste nikdy neměli používat žádná rozpouštědla ani abrazivní čistící prostředky a disky CD vždy otírejte rovnými pohyby směrem od středu k okraji. Zabraňte působení extrémního tepla a vlhkosti na disky CD a nikdy na ně nepište.*



*Paměťovou kartu SD můžete ochránit proti zápisu přesunutím posuvného přepínače.*

# Index

## A.MEM

Náhodné přehrávání, 18  
 Odstranění z paměťové karty, 13  
 Opakované přehrávání, 18  
 Pojmenování složek a skladeb, 10  
 Přehrávání z A.MEM, 7  
 Vložení paměťové karty, 6  
 Záznam na paměťovou kartu, 13

## Audio/video systém

Programování možností, 26  
 Připojení hudebního systému k video systému, 26

## Časovač

Automatické spuštění nebo vypnutí hudebního systému, 19  
 Nastavení vestavěných hodin, 18  
 Zapnutí funkce časového přehrávání, 19  
 Zobrazení, úpravy nebo odstranění časovače, 19

## Čištění

Manipulace s disky CD, 27  
 Péče o hudební systém, 27

## Displeje

Porozumění a změna zobrazených informací, 4 a 18

## Dálkový ovladač Beo4

Použití dálkového ovladače Beo4, 21

## Hodiny

Nastavení vestavěných hodin, 18

## Jazyk

Změna jazyka displeje, 18

## Kabely

Připojení kabelů, 24  
 Uspořádání kabelů, 22

## Kontakt

Kontakt Bang & Olufsen, 30

## Kontrolka

Kontrolka, 4

## Kód PIN

Aktivace systému kódu PIN, 20  
 Použití kódu PIN, 20  
 Přístup pro hlavní kód, 20  
 Zapomněli jste kód PIN?, 20  
 Změna či odstranění nastaveného kódu PIN, 20

## Master Link

Nastavení audio/video, 26  
 Programování možností, 26

## Možnost

Programování správných možností hudebního systému, 26

## Nabídky

Jak číst symboly nabídky, 8  
 Používání nabídek, 9

## Nastavení

Nastavení hodin, 18  
 Nastavení zvuku, 17

## Náhodně

Přehrávání skladeb v náhodném pořadí, 18

## N.Music

Přehrávání N.MUSIC, 12

## N.Radio

Přehrávání N. RADIO, 12

## Opakovaně

Opakování disku CD, 18

## Ovládací panel

Přehled ovládacího panelu, 6

## Paměťová karta

Formátování paměťové karty, 13

Kompatibilní paměťové karty, 13

Ochrana paměťové karty proti zápisu, 27

Vložení paměťové karty, 6

Záznam na paměťovou kartu, 13

## Panel konektorů

Přehled konektorů, 24

## Pojmenování

Pojmenování disku CD, 10

Pojmenování rozhlasové stanice, 10

Pojmenování složky, 10

## První instalace

Postup první instalace, 11

## Přehrávač CD

Opakování disku CD až 12 hodin, 18

Pojmenování disku CD, 10

Přehrávání disku CD, 7

Přehrávání skladeb v náhodném pořadí, 18

Založení disku CD, 4

## Reproduktory

Připojení reproduktorů, 25

## Rozhlasové stanice DAB

Anténní konektor DAB, 24

Naladění rozhlasových stanic DAB, 15

Nastavení antény DAB, 15

Nastavení komprese zvukového signálu DAB -  
DAB DRC, 15

## Rozhlasový přijímač

Naladění rozhlasových stanic, 14

Odstranění rozhlasových stanic, 14

Pojmenování rozhlasových stanic, 10

Přesunutí rozhlasových stanic, 14

Zapnutí rozhlasového přijímače, 7

## Sluchátka

Připojení sluchátek, 4

## Smazání

Formátování paměťové karty, 13

Odstranění názvů CD, 16

Odstranění rozhlasových stanic, 14

## Umístění

Upozornění, 22

## Údržba

Péče o hudební systém, 27

## Zapojení

Připojení antény, 24

Připojení hudebního systému k video  
systému, 26

Připojení reproduktorů, 25

Připojení sluchátek, 4

## Zvuk

Nastavení hlasitosti zvuku, 6

Úprava hlasitosti, basů, výšek či zesílení, 17

Změna stereofonní reprodukce na  
monofonní, 14

### **Informace pro uživatele ...**

Při navrhování a vývoji produktů Bang & Olufsen věnujeme vážnou pozornost potřebám uživatele a snažíme se produkty vyrábět tak, aby byly snadno a pohodlně ovladatelné.

Doufáme proto, že si najdete čas a napíšete nám o svých zkušenostech se zakoupeným produktem Bang & Olufsen. Cokoli budete považovat za důležité, ať už pozitivní či negativní zkušenosti, nám může pomoci ve snaze o vylepšení našich produktů.

Děkujeme.

*Chcete-li nás kontaktovat, navštivte naši webovou stránku na adrese ...*

[www.bang-olufsen.com](http://www.bang-olufsen.com)

*nebo pište na adresu:*

Bang & Olufsen a/s  
BeoCare  
Peter Bangs Vej 15  
DK-7600 Struer

*nebo faxujte:*

Bang & Olufsen  
BeoCare  
+45 97 85 39 11 (fax)



### **Odpadní elektrické a elektronické zařízení (WEEE) – Ochrana životního prostředí**

Evropský parlament a Rada Evropské unie vydaly Směrnici pro odpadní elektrické a elektronické zařízení. Smyslem této směrnice je zabránění nesprávnému nakládání s odpadním elektrickým a elektronickým zařízením a podpora opakovaného použití a recyklace a dalších forem obnovy takového odpadu. Tato směrnice se týká výrobců, distributorů a spotřebitelů.

Směrnice WEEE vyžaduje, aby výrobce i konečný spotřebitel likvidoval elektrické a elektronické zařízení a jeho součásti ekologickým způsobem a aby zařízení a odpad samotný byly opakovaně používány nebo regenerovány a byl získáván jejich materiál nebo energie.

Elektrické a elektronické zařízení a jeho součásti nesmí být likvidovány společně s obyčejným domácím odpadem; všechna elektrická a elektronická zařízení a jeho součásti musí být shromážděny a zlikvidovány samostatně.

Výrobky a zařízení, které musí být shromážděny pro recyklaci, regeneraci a další formy obnovy, jsou označeny níže uvedeným piktogramem.

Při likvidaci elektrického a elektronického zařízení pomocí recyklačních sběrných systémů, které jsou ve vaší zemi k dispozici, chráníte životní prostředí, zdraví osob a přispíváte ke správnému a racionálnímu použití přírodních zdrojů.

Shromažďování elektrického a elektronického zařízení a odpadu zabraňuje potenciálnímu znečištění přírody nebezpečnými látkami, které v elektrickém a elektronickém zařízení a výrobcích mohou být přítomny.

Prodejce Bang & Olufsen vám pomůže a poradí vám správný způsob likvidace takového odpadu ve vaší zemi.



Tento výrobek splňuje podmínky uvedené ve směrniciích EEU 89/336 a 73/23.

CLASS 1  
LASER PRODUCT

Černý a žlutý štítek na přehrávači kompaktních disků slouží jako varování, že přístroj obsahuje laserový systém a je klasifikován jako laserový výrobek třídy 1. Pokud se vyskytnou jakékoliv potíže s přehrávačem kompaktních disků, kontaktujte prodejce Bang & Olufsen. Přístroj může otevřít pouze kvalifikovaný servisní personál.



UPOZORNĚNÍ: Použití jakýchkoliv ovládacích prvků, úprav nebo postupů jiných, než které jsou v tomto dokumentu specifikovány, může mít za následek nebezpečné vystavení záření.

Tento výrobek obsahuje technologii na ochranu autorských práv, která je chráněna patenty USA 44,631,603; 4,577,216; 4,819,098; 4,907,093; a 6,516,132 a dalších práv na ochranu duševního vlastnictví. Použití technologie na ochranu autorských práv musí být oprávněno společností Macrovision a tato technologie je určena pouze pro domácí použití a další omezené použití při sledování programů, pokud oprávnění není stanoveno společností Macrovision jinak. Zpětný inženýring nebo dekompilece je zakázána.

#### **Pouze pro trh v USA!**

POZNÁMKA: Toto zařízení bylo testováno a bylo zjištěno, že odpovídá limitům pro digitální zařízení třídy B podle Části 15 Pravidel FCC. Tyto limity jsou navrženy tak, aby poskytovaly přiměřenou ochranu před škodlivým rušením při instalaci v obytných prostorech.

Toto zařízení generuje, využívá a může vyzařovat vysokofrekvenční energii a není-li instalováno a používáno podle pokynů, může způsobovat škodlivé rušení pro rádiová spojení. Neexistuje záruka, že se v konkrétní instalaci rušení nevyskytne. Pokud je při vypnutí a zapnutí zařízení evidentní, že způsobuje nežádoucí rušení příjmu rozhlasového nebo televizního vysílání, doporučujeme uživateli pokusit se odstranit toto rušení některým z následujících opatření:

- Přesměrujte nebo přemístěte přijímací anténu.
- Zvyšte vzdálenost mezi zařízením a přijímačem.
- Připojte zařízení do elektrické zásuvky v jiném obvodu, než ke kterému je připojen přijímač.
- Poradte se o možnosti nápravy s prodejcem nebo se zkušeným rádiovým či televizním technikem.

#### **Pouze pro trh v Kanadě!**

Toto digitální zařízení třídy B splňuje všechny požadavky Kanadských předpisů o zařízeních způsobujících rušení (Canadian Interference-Causing Equipment Regulations).

Technické údaje, funkce a způsob jejich použití mohou být bez upozornění změněny.



